

RUB8: Viestinnällisiä ilmauksia

Mitä kuuluu? / Miten menee?

Hyvin menee, kiitos.

Ihan ok.

Ei kovin hyvin.

Entäs sinulla?

Hauska tavata!

Kiva nähdä sinua (taas)!

Onnea (syntymäpäivänä)!

Onnea ”matkaan” (esim. koe / työhaastattelu)!

Olen todella pahoillani.

Parane pian!

Anteeksi, saanko häiritä?

Anteeksi, onko tässä vapaata?

Anteeksi että olen myöhässä.

Anteeksi, voitko toistaa?

Saanko kysyä yhtä asiaa?

En kuullut, mitä sanoit.

Kiitos avusta!

Kiitos ruoasta!

Kiitos itsellesi.

Ei se mitään.

Kaikin mokomin. / Eipä kestä.

Miten sanot ruotsiksi? Hur säger du på svenska?

Hur har du det? / Hur är det med dig? / Hur är läget? / Hur går det? (*Hur mår du?=Kuinka voit?*)

t.ex. Det går bra, tack.

Helt okej.

Inte så bra.

Och du då? / Och hur är det med dig?

Trevligt att träffas!

Kul att se dig (igen)!

Grattis (på födelsedagen)!

Lycka till!

Jag är väldigt ledsen.

Krya på dig! (/Hoppas du blir frisk snart!)

Ursäkta, får jag störa?

Ursäkta, är det ledigt här?

Förlåt att jag är sen. /kommer för sent.

Ursäkta, kan du upprepa? /säga det en gång till?

Får jag fråga en sak?

Jag hörde inte vad du sa(de).

Tack för hjälpen!

Tack för maten!

Tack själv.

Det gör inget.

För all del. / Ingen orsak.

Sepä hienoa!
Onpa ikävää!
Harmi! / Sääli!
Mikä yllätys!
Ihanko totta?
Kuulostaa jännittävältä.

Vad fint!
Vad tråkigt!
Vad synd!
Vilken överraskning!
Säger du det? / Verkligen?
Det låter spännande.

Olen varma, että...
Enpä oikein tiedä.

Jag är säker på att...
Jag vet inte riktigt.

Hei sitten!
Nähdään! / Soitellaan! / Kuullaan!
Pärjäile!
Pidä huolta itsestäsi!

Hejdå!
Vi ses! / Vi rings! / Vi hörs!
Ha det så bra!
Sköt om dig!

ATT UTTRYCKA SIN ÅSIKT = MIELIPITEEN ILMAISU

OBS! HUOM! Nämä fraasit voivat olla tärkeitä myös esim. yo-kokeen laajemmassa kirjoitelmatehtävässä. Siinä usein voi/pitää ottaa kantaa johonkin asiaan tai muutoin ilmaista mielipidettään.

esim.

en åsikt	<i>mielipide</i>	Vad är din åsikt?
Enligt min åsikt...	<i>Minun mielestäni...</i>	Enligt min åsikt är det viktigt att...
Jag tycker att...	<i>Minun mielestäni...</i>	Jag tycker att det är bra att...
Jag anser att...	<i>Minun mielestäni...</i>	Jag anser att alla borde...

Det tycker jag också. / Det tycker jag inte.

Olen samaa mieltä. / En ole sitä mieltä.

Jag håller med. / Jag håller inte med.

Olen samaa mieltä. / En ole samaa mieltä.

Att vara **för** eller **emot**

*Olla **puolesta** tai **vastaan***

en fördel 2 >< en nackdel 2

etu/hyvä puoli >< haitta, huono puoli

Å ena sidan är det så att... Men **å andra sidan**...

***Toisaalta** on niin, että... Mutta **toisaalta**...*